



ALTERNATIV DEMOKRATESCH
REFORMPARTEI

Här Mars Di Bartolomeo
President vun der Deputéiertechamber
19, um Krautmaart
L-1728 Lëtzebuerg

Lëtzebuerg, den 11. Dezember 2017

Här President,

esou wéi d'Chambersreglement et virgesäit, bieden echlech, dës parlamentaresch Fro un den Här Educationminister weiderzeleeden.

Den Educationministère ass op de Wee gaangen, fir an ëffentleche Schoulen de Coursus vum "baccalauréat européen" anzeféieren. Nieft der neier „École internationale Differdange & Esch-sur-Alzette“ huet de bestoende Lycée Michel Lucius dëse System agefouert, mam Resultat, dass den anglophonen Unterrecht haut een Drëttel vun de Klassen duerstellt. Zanter der Rentrée bitt dëse Lycée och Klassen an der Grondschoul un.

Zu dëser Offer kann een och, ëmmer nach am Beräich ëffentlech Schoul, de "Baccalauréat international" op Franséisch an Englesch am Lycée technique du Centre an am Atheneum opzielen.

Den Här Minister huet ugekënnegt, dass d'Offer elo weider ausgedehnt gëtt op de Lënster Lycée zu Jonglënster, de Lycée Edward Steichen zu Klierf an den zukünftege Lycée vu Munneref.

Dowéinst wéilt ech dem Här Educationminister dës Froe stellen:

- 1) Wéi vill Schüler a Studenten, pro Niveau (Cycle vun der Grondschoul, 7ème bis 1ère, ...) sinn op den 1. Dezember 2018 an de Coursë fir de Baccalauréat international, respektiv de Baccalauréat européen ageschriwwen?*
- 2) Zanter der Aféierung vun dëse Coursen, wéi vill vun dëse Schüler hu vun enger classescher Lëtzebuurger Schoul an déi "international" ëffentlech Schoule gewiesselt?*
- 3) Gëtt et eng Etüd iwuer d'Ursaachen, déi dës Schüler respektiv hir Eltere beweegt hunn, dëse Wiessel virzehuelen? Wa jo, wat sinn d'Erkenntnesser aus dëser Etüd?*
- 4) Op wéi enge Klassen an dëse Schoulen a Lycéeë gëtt Lëtzebuergesch enseignéiert? Wéi vill Stonne pro Woch a pro Klass? Wat ass als Programm respektiv als Léierzil virgesinn? Kann den Här Minister der Chamber déi entspreichend Dokumenter zoustellen, wou dës Programmer an Ziler definéiert an opgelëscht sinn?*
- 5) Gëtt, esou wuel an de Klassen aus der Grondschoul wéi am Secondaire, och Wäert op d'Lëtzebuurger Geschicht, Geographie, Literatur a Kultur geluecht? Si fir dës Coursë Programmer a Léierziler festgeluecht ginn? Wa jo, kann den Här Minister der Chamber déi entspreichend Dokumenter zoustellen, wou dës Programmer an Ziler opgelëscht an definéiert sinn?*

- 6) Gëtt et eng Etüd, wéi vill Kanner aus dëse Coursë Lëtzebuergesch als Mammesprooch hunn, respektiv Lëtzebuergesch reegelméisseg schwätzen?
- 7) Gëtt an deene Schoulen a Lycéeë Lëtzebuergesch als Ëmgangssprooch benotzt? Gëtt et duerzou Observatiounen an/oder Etüden? Gëtt et duerzou eng reglementaresch Basis? Wa jo, kann den Här Minister der Chamber dës Reglementer matdeelen? Wéi gëtt an de Schoulen de Gebrauch vun der oder den Ëmgangssprooch gereegelt a kontrolléiert?
- 8) No wéi enge Kritären ass d'Personal fir déi nei Strukturen agestallt ginn? Wéi eng Diplomer müssen déi Persounen virweisen? Gëtt et do eng Equivalenz mat den Diplomer, déi d'Lëtzebuergesche Enseignantë müssen hunn? Wéi vill a wéi eng Sproocher müssen déi nei Enseignantë beherrschen?
- 9) Gëtt Enseignantë, déi als "native speakers" agestallt sinn, Coursen an der Lëtzebuergescher Sprooch recommandéiert oder op d'mannst ugebueden? Wéi a wéini ginn d'Sproochekenntnesser vun deenen auslänneschen Enseignantë kontrolléiert? Ass dru geduecht d'Léiere vun der Lëtzebuergescher Sprooch fir auslännesch Enseignantë, déi eis Nationalsprooch nach net kënnen, obligatoresch virzeschreiwen?
- 10) Wéi ass, fir d'École internationale Differdange & Esch-sur-Alzette, de Ratio tëschent lëtzebuergeschen an auslänneschen Enseignantë?
- 11) Musse Lëtzebuergesche Enseignantë, aus de besteende Strukturen, déi "international" Programmer opgeholl hunn, Coursen op Englesch ofhalen? Wa jo, wéi vill Enseignantë sinn dovunner betraff? Ass dës exklusiv op fräiwëlleger Basis geschitt? Hunn dës Enseignantë eng Zousatzformatioun ugebuede kritt?
- 12) Kann den Här Minister bestätegen, datt d'Coursen – besonnesch op de "Sections anglophones" – bei enger englescher Gesellschaft akaf ginn? Stëmmt et, datt schrëftlech Prüfungen op 3^e a 1^{ere} an England geschéckt ginn, fir do – géint Bezuelung – verbessert an evaluéiert ze ginn? Gi mëndlech Prüfungen gefilmt, fir dann och an England verbessert an evaluéiert ze ginn?
- 13) Kann den Här Minister bestätegen, datt d'Ufuerderungen an den 2. an 3. Sproocher pro Sektoren, also z.B. Franséisch an Däitsch op der "section anglophone", méi niddereg leien ewéi déi op vergläichbare Sektoren am "traditionelle" Lëtzebuergesche Unterrecht?

Mat déiwem Respekt



Fernand Kartheiser

Deputéierten